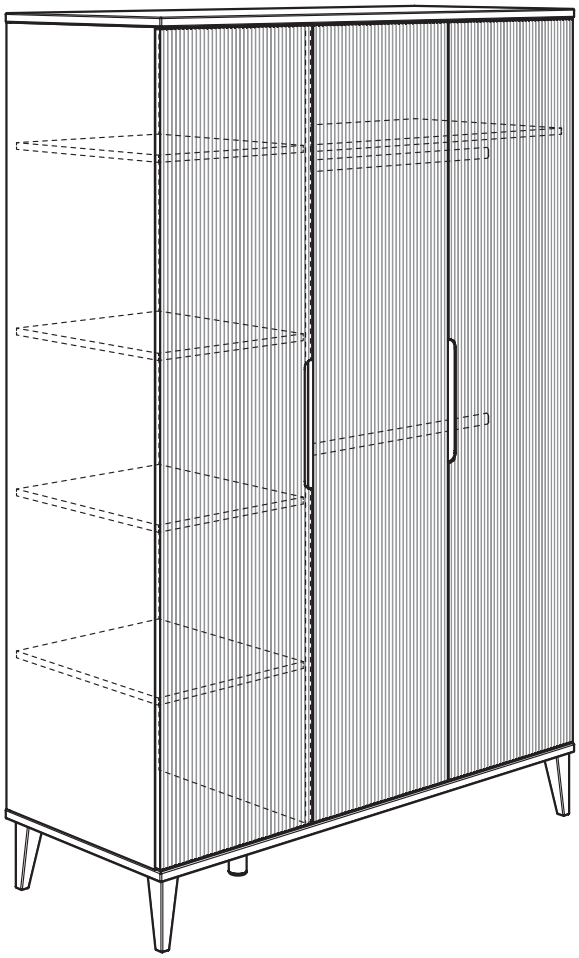
Gebrauchsanleitung PK-Nr. 3583

Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing / инструкция по использованию / 使用说明 / Használati utasítás

PAIDI Möbel GmbH
Hauptstraße 87
97840 Hafenlohr
Germany
info@paidi.de



JONTE

197 0323

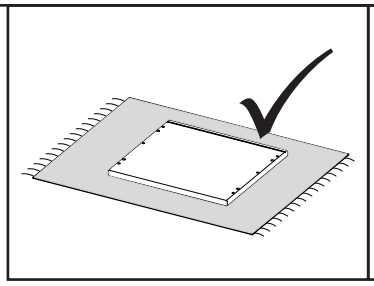
www.blauer-engel.de/uz38
- emissionsarm
- Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft

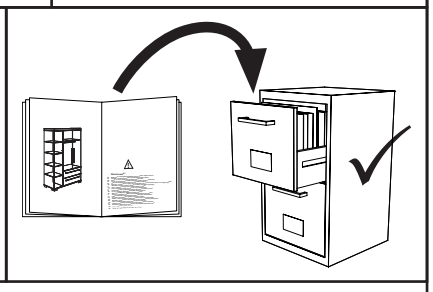
RAL GÜTEZEICHEN
MÖBEL PRODUKT QUALITÄT
H19730058

Warnhinweis!

Warning! / Avertissement! / Waarschuwing! / Предупреждение! / 警示！ / Figyelmeztetés

PAIDI Möbel GmbH
Hauptstraße 87
97840 Hafenlohr
Germany
info@paidi.de





PK-Nr. 2800

Warnhinweis !

DE **Warnhinweis ! Beiliegende Wandbefestigungen müssen montiert werden !**
FR Attention ! Les fixations murales ci-jointes doivent être montées !
GB Attention ! The enclosed wall mountings must be fitted !
NL Let op ! De meegeleverde wandbevestigingen moeten worden gemonteerd !
ES ¡Atención! Las fijaciones murales incluidas deben montarse !
GR Προσοχή ! Τα εξαρτήματα στήριξης που περιλαμβάνονται στη συσκευασία πρέπει να συναρμολογηθούν !
IT Attenzione ! Occorre montare i fissaggi per attacco alla parete qui allegati !
CZ Pozor ! Přiložené úchytky musí být namontovány na stěnu !
SL Pozor ! Namontirati je potrebno priložene elemente za pritrditev na zid !
PL Uwaga ! Załączone zamocowania do ściany muszą być zamontowane !
BG Внимание ! Приложените закрепвания за стена трябва да бъдат монтирани !
HR Pozor ! Priložena zidna pričvršćenja moraju biti montirana !
LT Dėmesio ! Pridedamas tvirtinimo prie sienos detales reikia sumontuoti !
RU Внимание ! Обязательно используйте прилагаемые крепления стене !
CN 注意！ 附带的墙壁安装组件必须安装 ！
HU Figyelem ! A mellékelt fali rögzítőket össze kell szerelni !
AR **نتبه! لا بد من تركيب الأدوات المرفقة للتثبيت على الحائط!**

DE **Schraubenverbindungen von Zeit zu Zeit auf ihre Festigkeit prüfen, gegebenenfalls nachziehen, da die Stabilität der Konstruktion sonst nicht gegeben ist.**
FR Vérifier les connexions à vis de temps en temps, resserrer celles-ci le cas échéant, car, sinon, la stabilité de la construction ne serait pas assurée.
GB Check the tightness of the screw connections from time to time and tighten if necessary, as otherwise the stability of the construction is not assured.
NL Schroefverbindingen moeten van tijd tot tijd op hun stevigheid worden gecontroleerd en eventueel worden vastgedraaid, aangezien de stabiliteit van de constructie anders niet verzekerd is.
ES Compruebe de vez en cuando la firmeza de las uniones atornilladas y reapriete los tornillos si fuera nece-sario, pues de lo contrario quedaría afectada la estabilidad de la estructura.
GR Πού και πού ελέγχετε τη σταθερότητα των κοχλιωτών συνδέσεων κι εφ' όσον είναι ανάγκη, τις σφίγγετε ξανά, επειδή διαφορετικά δεν είναι η ευστάθεια της κατασκευής δεδομένη.
IT Controllare di tanto in tanto la tenuta delle connessioni a viti, all'occorrenza provvedere a serrarle di nuovo, poiché altrimenti non è garantita la stabilità della struttura.
CZ Čas od času zkontrolujte pevnost šroubových spojů, případně je dotáhněte, jinak nebude konstrukce stabilní.
SL Vijačne zveze od časa do časa preveriti glede na trdnost, po potrebi priviti, saj sicer stabilnost konstrukcije ne bo zagotovljena.
PL Połączenia śrubami sprawdzać od czasu do czasu pod kątem ich trwałości, ewentualnie dokręcać, gdyż inaczej konstrukcja nie jest stabilna.
BG Контролирайте от време на време дали болтовите съединения са добре завинтени, тъй като в противен случай не може да се гарантира стабилността на конструкцията.
HR Spojeve vijaka s vremena na vrijeme provjeriti u svezi čvrstoće, po potrebi stegnuti, jer inače nije zajamčena stabilnost konstrukcije.
LT Kartais patikrinkite varžtų jungčių stiprumą, prireikus suveržkite juos stipriau, nes priešingu atveju konstrukcija nebus stabili.
RU Перепроверяйте время от времени болтовые соединения. Они должны быть плотно затянуты. Это гарантирует стабильность конструкции.
CN 请经常的检查连接处的螺丝，如有发现松动请及时锁紧，否则将无法保障其稳定性。
HU Időről ellenőrizze a csavarkötések szorosságát, adott esetben a csavarokat után kell húzni, ellenkező esetben a szerkezet stabilitása nem adott.

DE **Pflegehinweis: Zum Reinigen der Oberflächen ein leicht-feuchtes Tuch oder ein handelsübliches Möbelpflegemittel verwenden.**
FR Indication sur l'entretien: pour nettoyer les surfaces, utiliser un chiffon légèrement humide ou un nettoyant pour meubles en vente dans le commerce
GB Caring for the… : In order to clean the surfaces please use a slightly damp cloth or commercially available furniture care product.
NL Verzorgingsanwijzing: Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek of een gebruikelijk meubelschoonmaakmiddel gebruiken.
ES Recomendaciones de cuidado: Para limpiar las superficies del mueble debe usar un trapo humedecido o un producto de limpieza de muebles comercial.
GR Οδηγίες περιποίησης: Για το καθάρισμα των επιφανειών να χρησιμοποιείτε ένα ελαφρά νοτισμένο πανάκι ή λούστρο επίπλων.
IT Indicazione per pulizia e cura: Per la pulizia delle superfici utilizzate un panno leggermente umido o un normale prodotto per la cura dei mobili.
CZ Pokyny k čištění: Na čištění povrchu použijte pouze navlhčený kousek látky nebo běžný prostředek na ošetřování nábytku.
SL Navodilo za nego: Za čiščenje površin uporabljajte malo vlažno cunjo ali trgovsko običajno sredstvo za nego pohištva.
PL Wskazówka pielęgnacyjna: do czyszczenia powierzchni stosować lekko wilgotną ściereczkę lub zwykły środek do pielęgnacji mebli.
BG Указание за поддържане: Използвайте леко навлажнена кърпа или обикновен препарат за поддържане на мебели, за да почистите повърхностите.
HR Upute za njegu: Za čišćenje površina upotrijebiti jednu lako navlaženu krpu i trgovačko uobičajeno sredstvo za njegu namještaja.
LT Rekomendacija priežiūrai: Paviršius valykite drėgna pašluoste arba parduotuvėse įsigytomis baldų priežiūros priemonėmis.
RU Рекомендации по уходу: для очистки поверхностей используйте слегка влажную тряпку или обычное средство по уходу за мебелью.
CN 保养说明：清洁表面只需用稍微潮湿的布或普通的家具清洁剂即可。
HU Ápolás: A felületek tisztításához enyhén nedves ruhát vagy a kereskedelemben kapható bútorápoló terméket használjon.
AR إرشاد للعناية: يرجى من أجل تنظيف الأسطح استخدام منديل رطب بعض الشيء أو استخدام إحدى مواد تنظيف الأثاث المتوفرة في الأسواق التجارية.

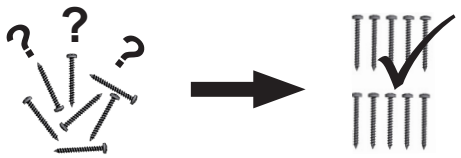
Beschläge

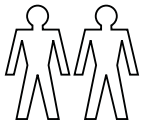
Fittings / Raccords / Hulpstukken / Фурнитура / 配件 / Vasalatok

PAIDI Möbel GmbH
Hauptstraße 87
97840 Hafenlohr
Germany
info@paidi.de

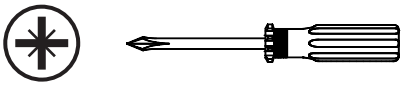
1:1
DIN A4

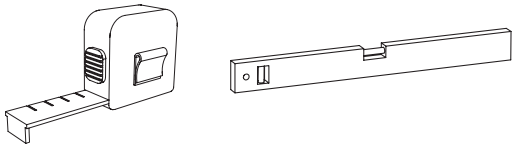
ca. 1,25h

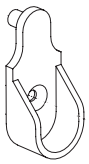
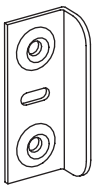
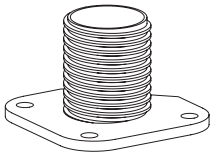
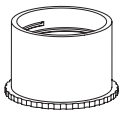
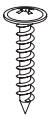


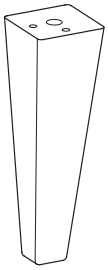
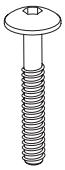
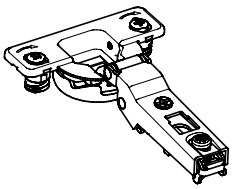
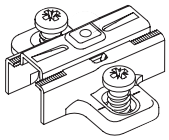


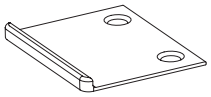
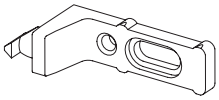
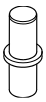
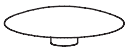
PZ 2

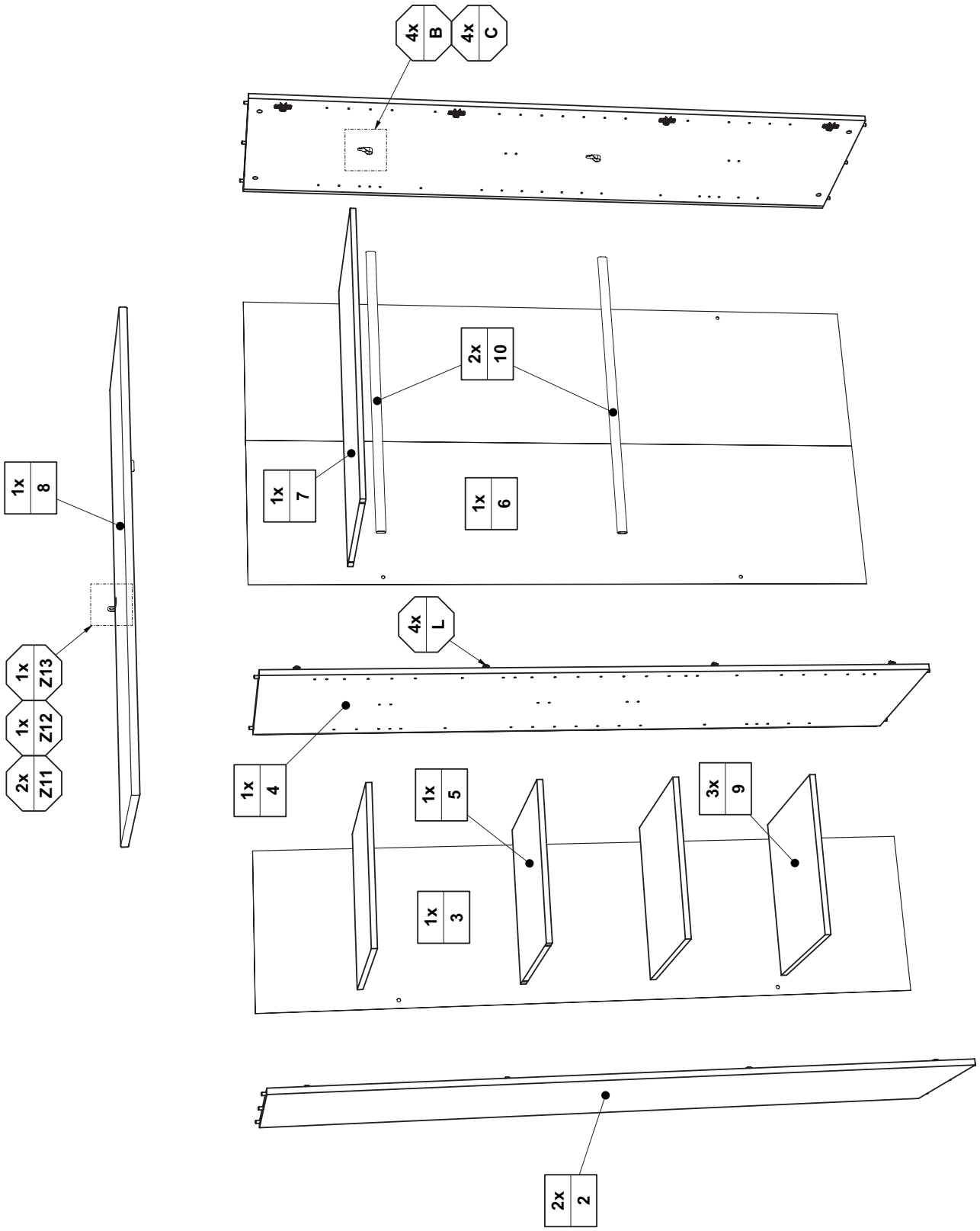


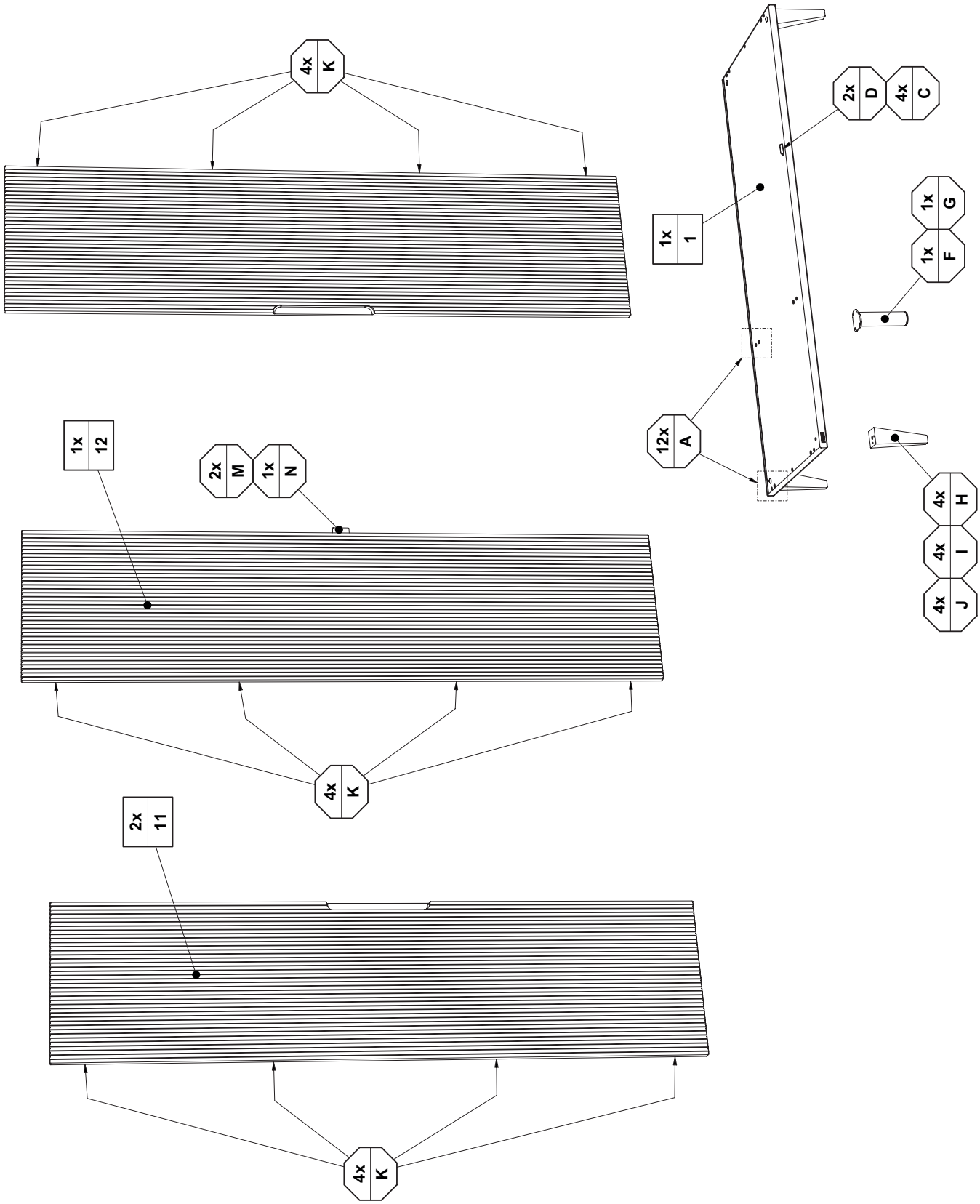


A	B	C	D	E	F
					  
12x 681 0759	4x 681 1645	3,5 x 13 8x 681 4887	2x 681 5855	8x 681 8137	1x 1x 1x 3x 4,0 x 17 681 8406 1x

G	H	I	J	K	L
	Buche 				
1x 681 8740	4x 681 8739	ø5 x 25 4x 681 0351	M6 x 40 4x 681 3955	SW4 1x 681 3011	12x 681 2793	4x 681 2586

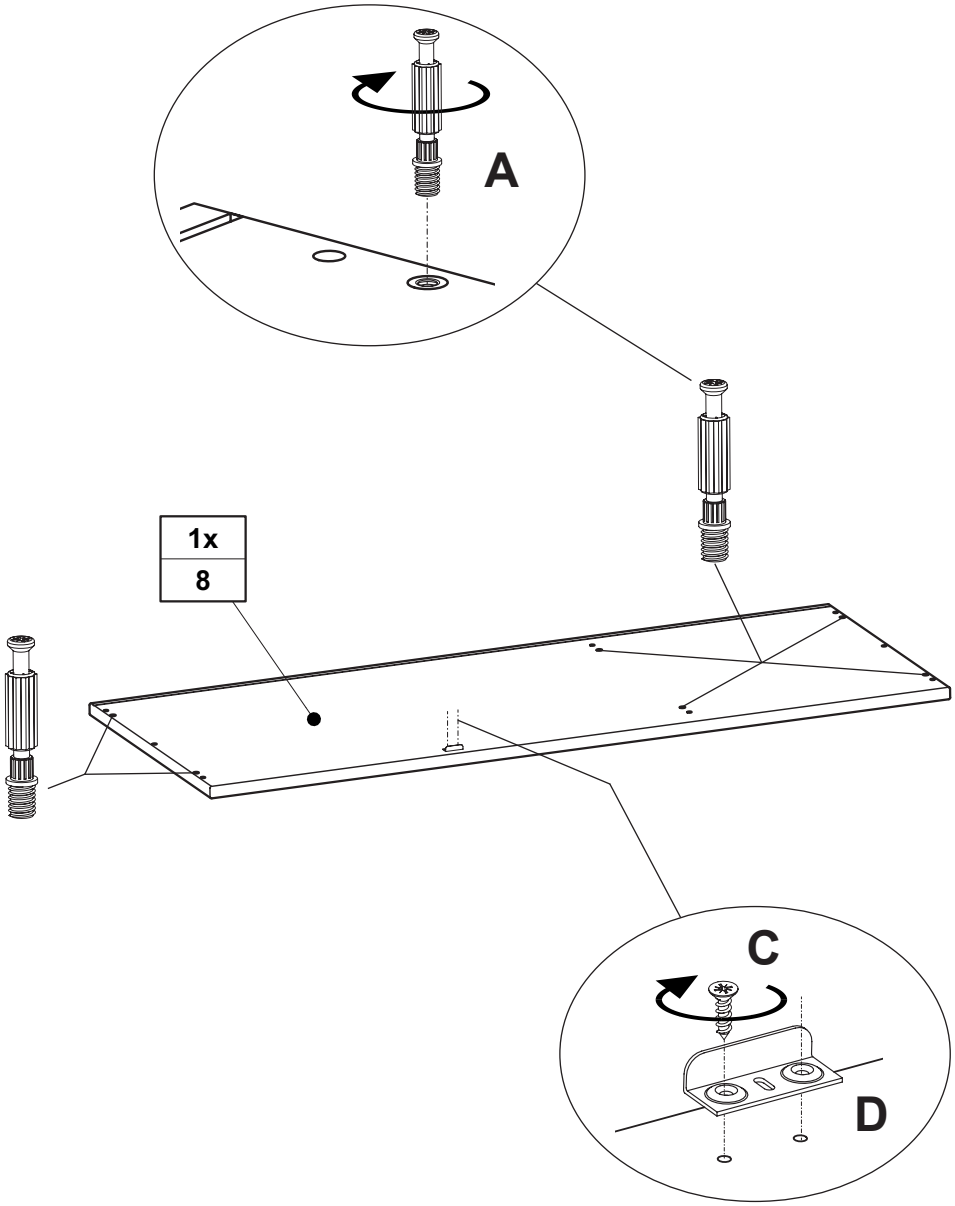
M	N	O	P	Q	R	X	Z
							
6,3 x 11 2x 681 5066	1x 681 8562	6x 681 2497	6,3 x 15 6x 681 5060	12x 681 0350	12x 681 2498	Sandbeige 12x 683 0112	12x 681 2552

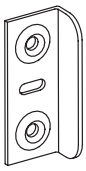

4x B
4x C
2x 10
1x 7
1x 6
1x 8
4x L
1x Z13
1x Z12
2x Z11
1x 4
1x 5
3x 9
1x 3
2x 2


4x K
1x 12
2x M
1x N
4x K
2x 11
4x K
1x 1
12x A
2x D
4x C
1x G
1x F
4x H
4x I
4x J

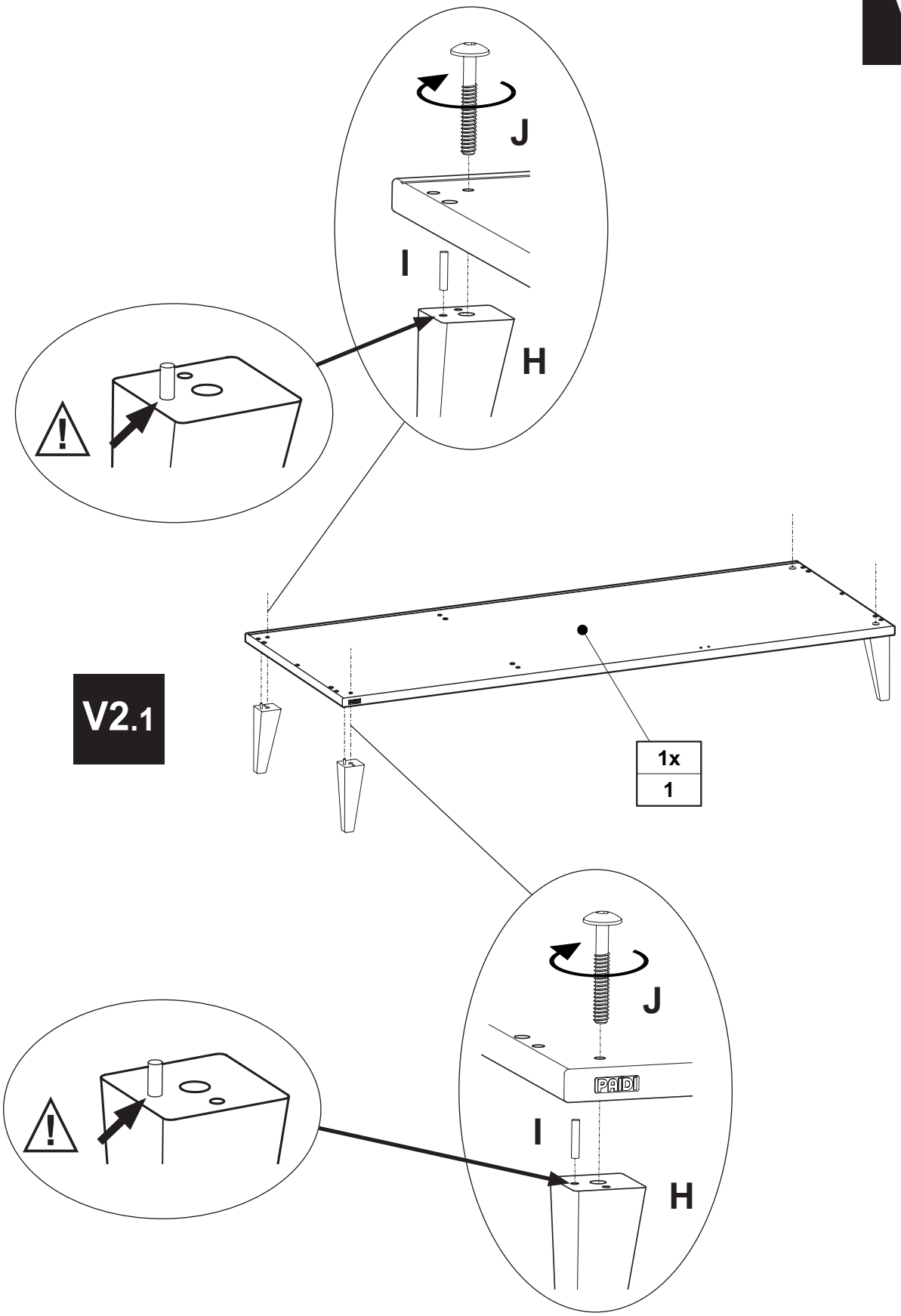
V1

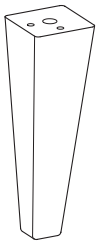
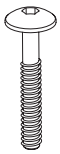
Vorbereitung / Preparation / Préparation / Voorbereiding / Подготовка / 准备 / Előkészítés



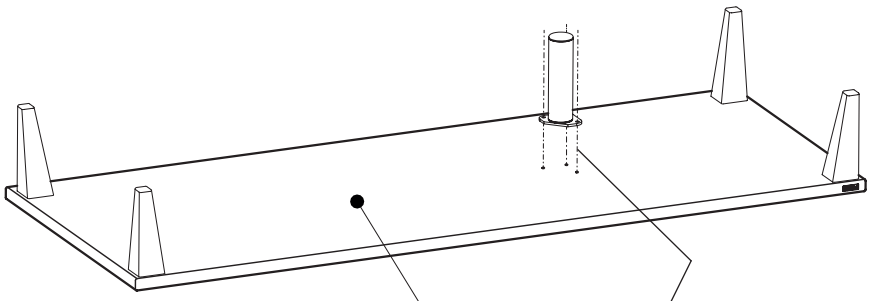
A	C	D
		
6x 681 0759	3,5 x 13 2x 681 4887	1x 681 5855

V2



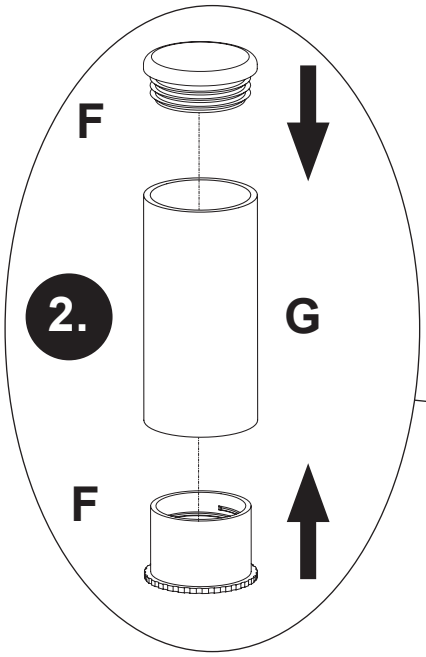
H	I	J	
			
Buche 4x 681 8739	ø5 x 25 4x 681 0351	M6 x 40 4x 681 3955	SW4 1x 681 3011

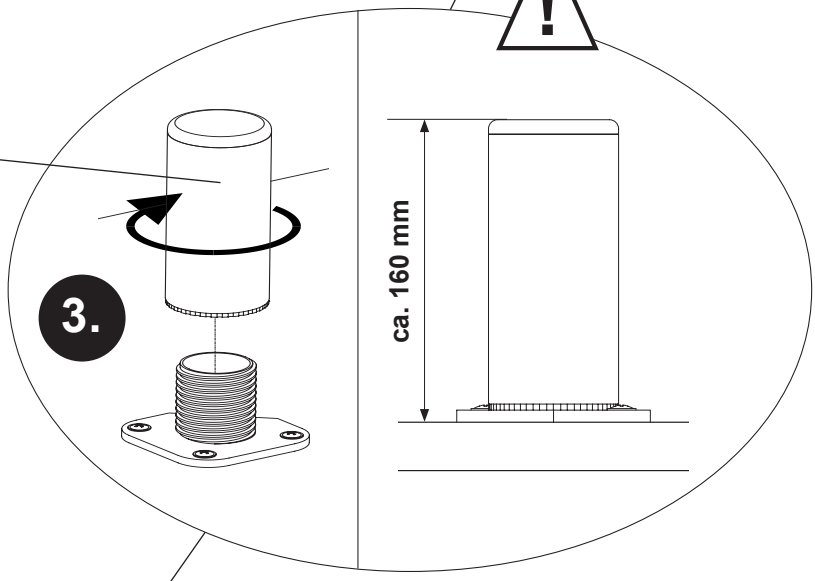
V2

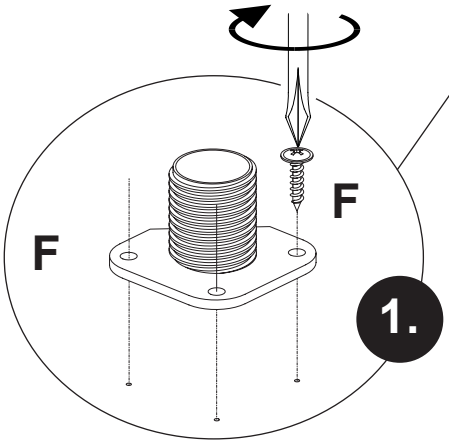


1x
1

V2.2



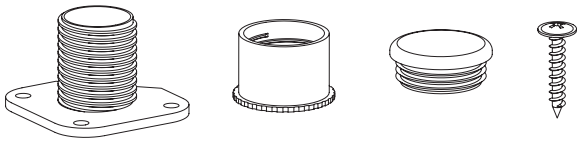




Höhenverstellung !!

Height adjustment !
Réglage de la hauteur !
Hoogteverstelling !
Регулировка высоты !
高度调整!

F



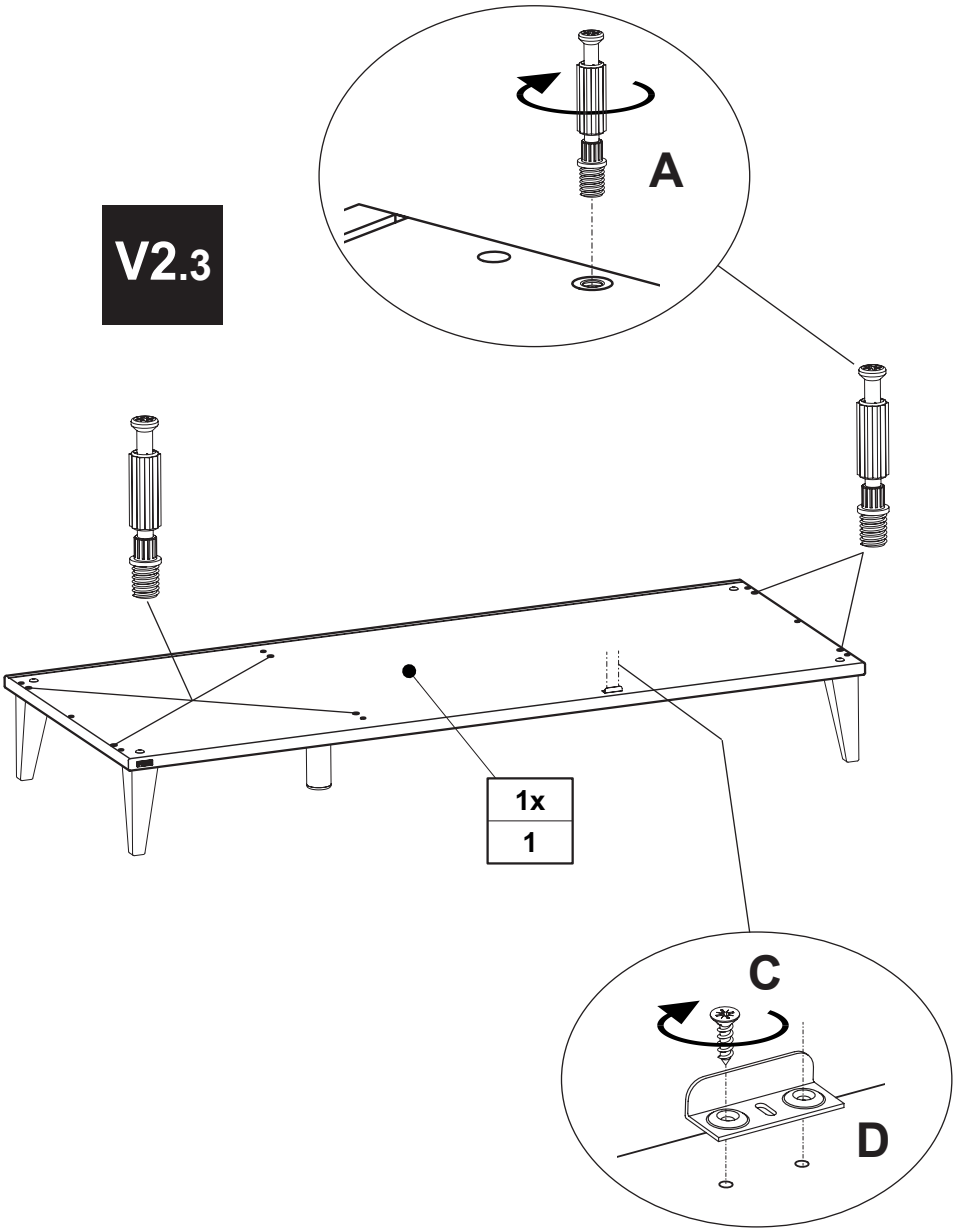
1x | 1x | 1x | 3x 4,0 x 17

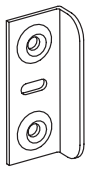
681 8406 1x

G

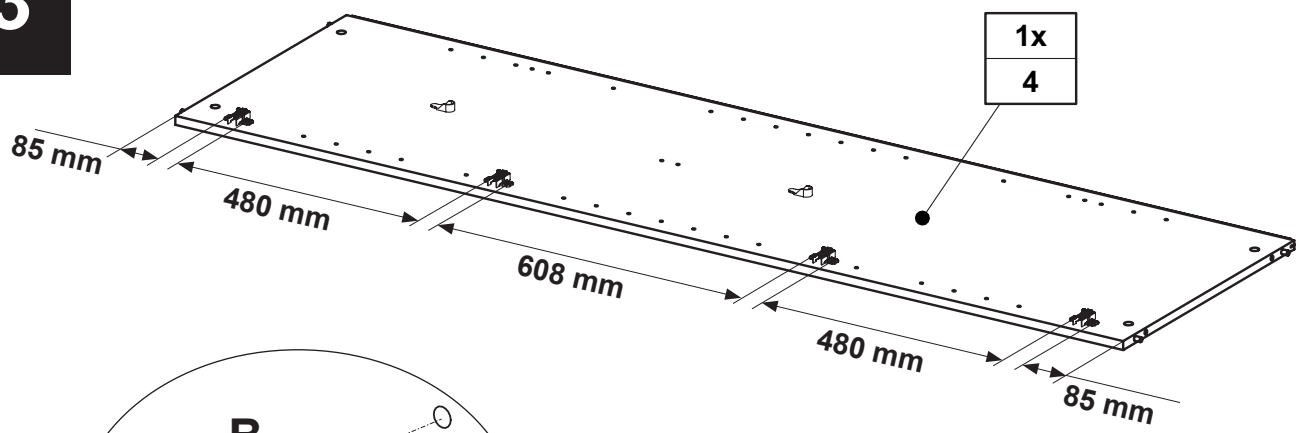
1x
681 8740

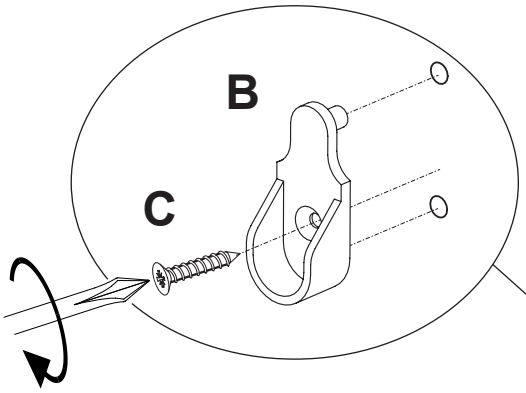
V2.3

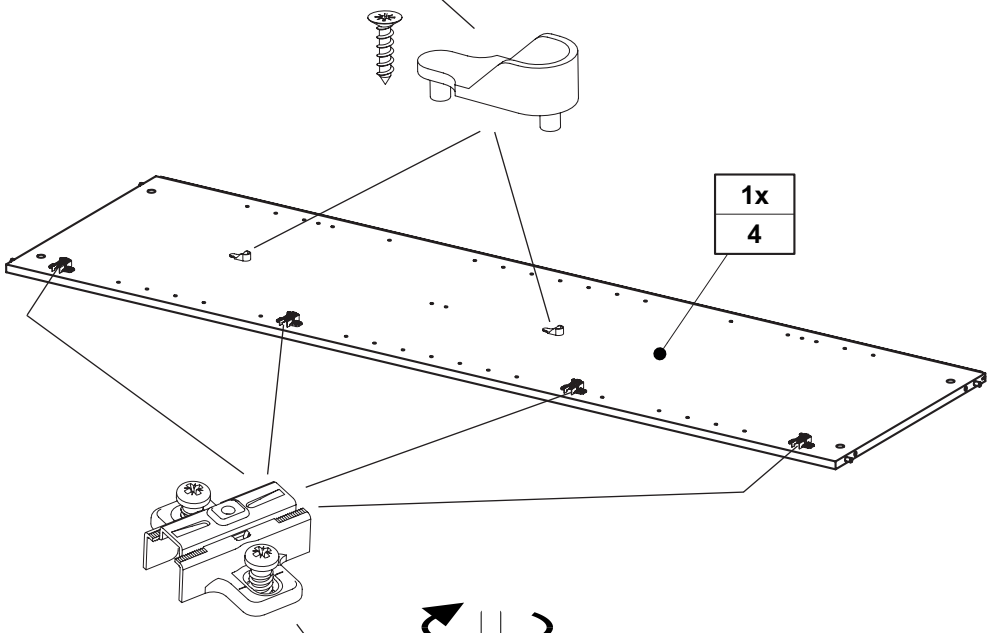


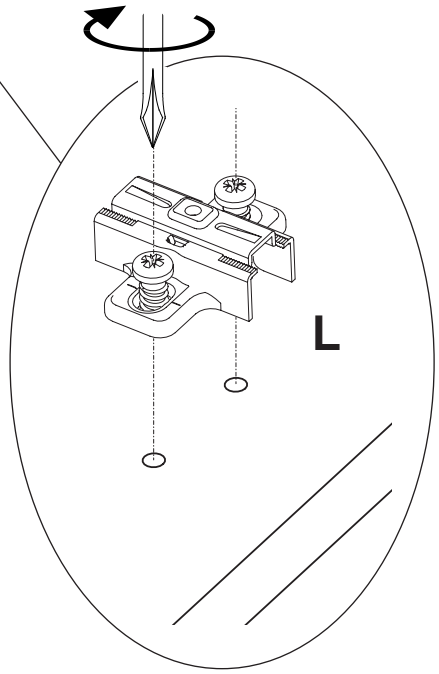
A	C	D
		
6x 681 0759	3,5 x 13 2x 681 4887	1x 681 5855

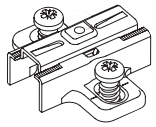
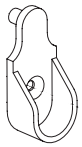
V3



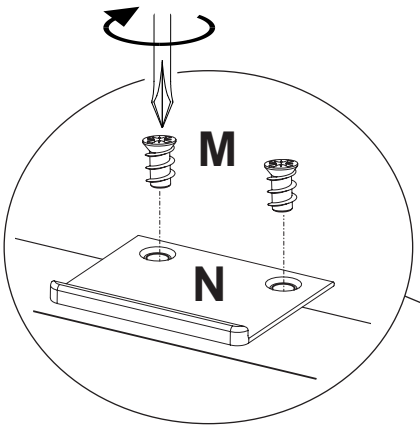


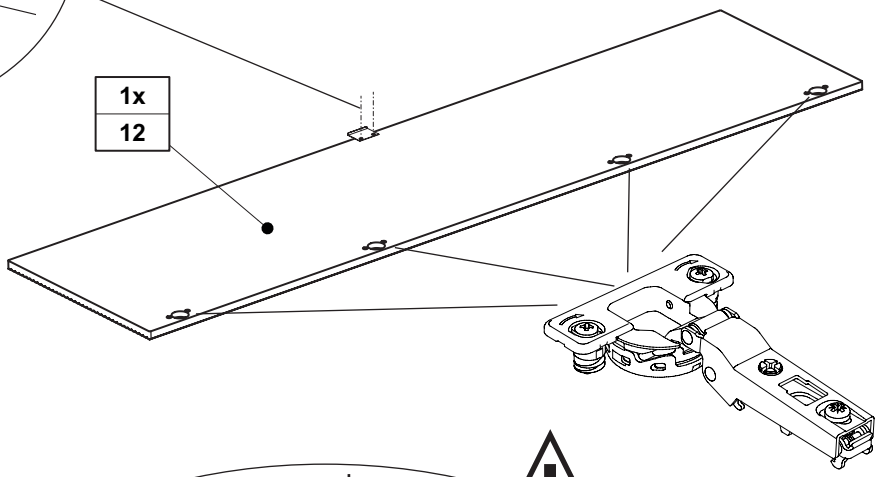


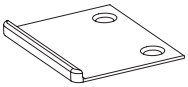


L		
 4x 681 2586		
B	C	
 2x 681 1645	3,5 x 13 2x 681 4887	

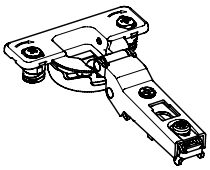
V4



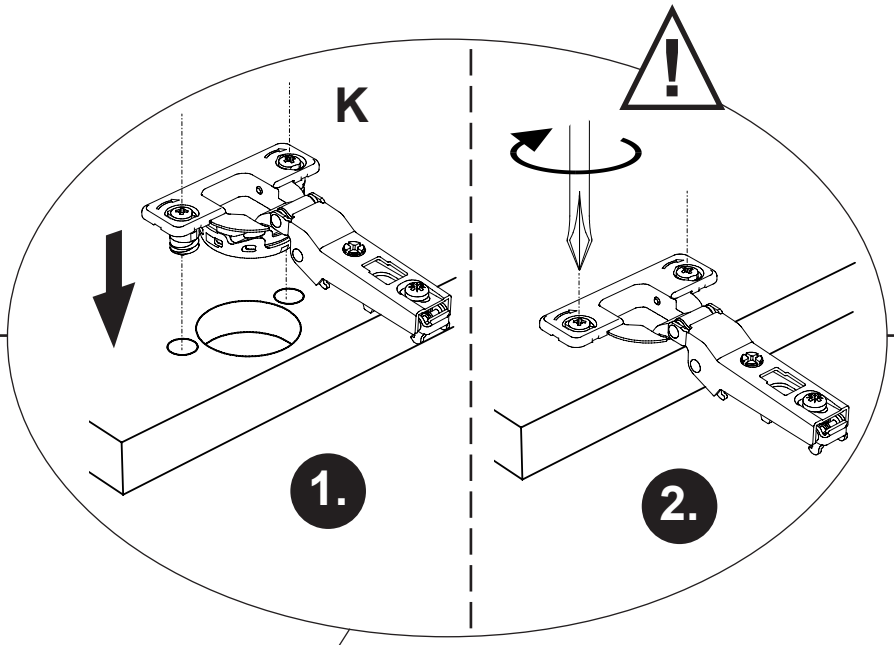


N	M
	
1x 681 8562	6,3 x 11 2x 681 5066

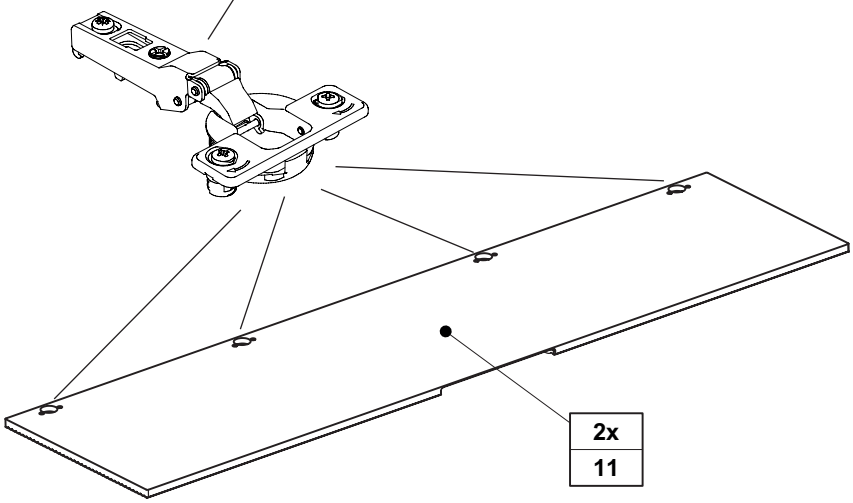
K



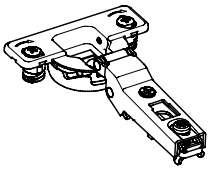
4x
681 2793



V5



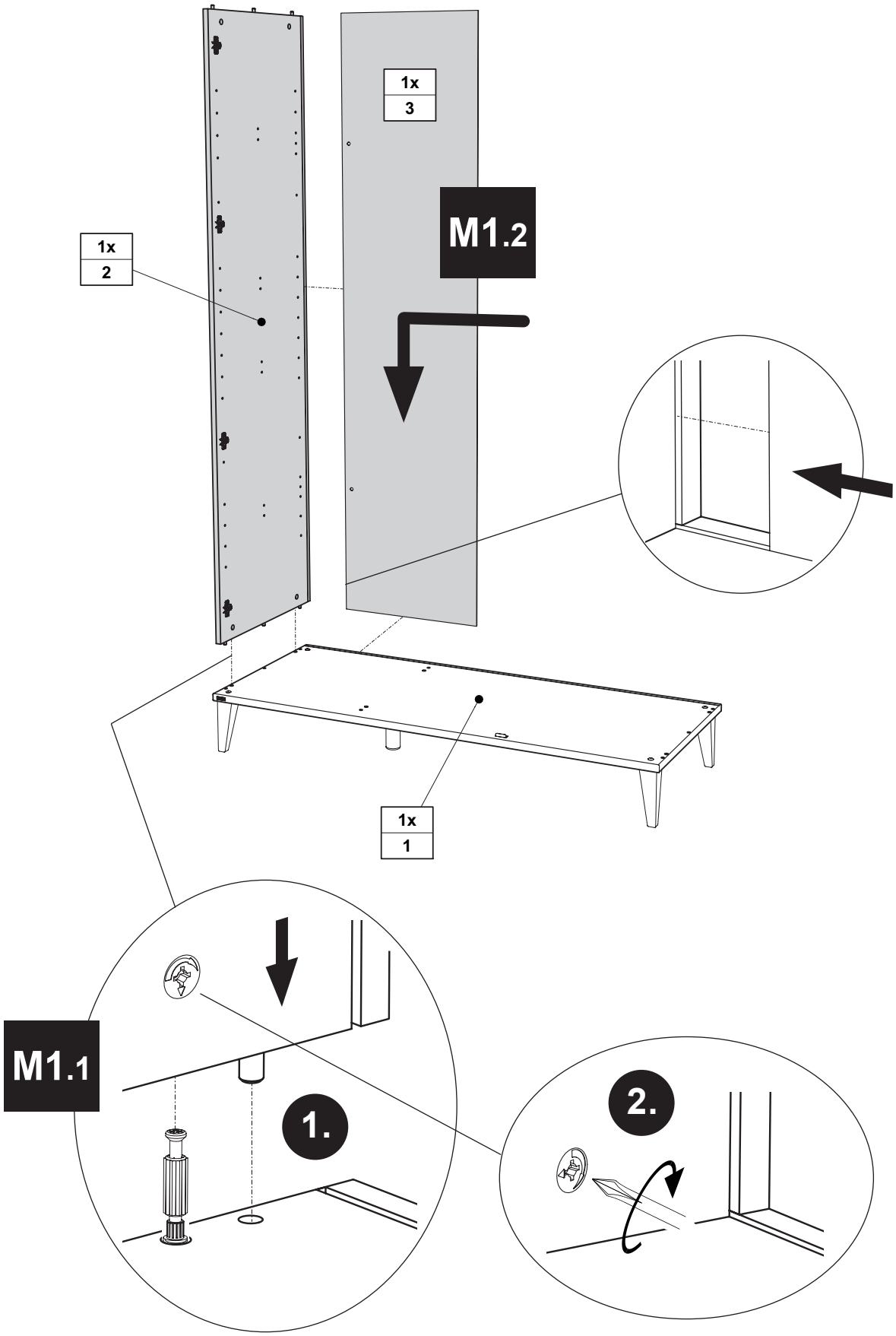
K



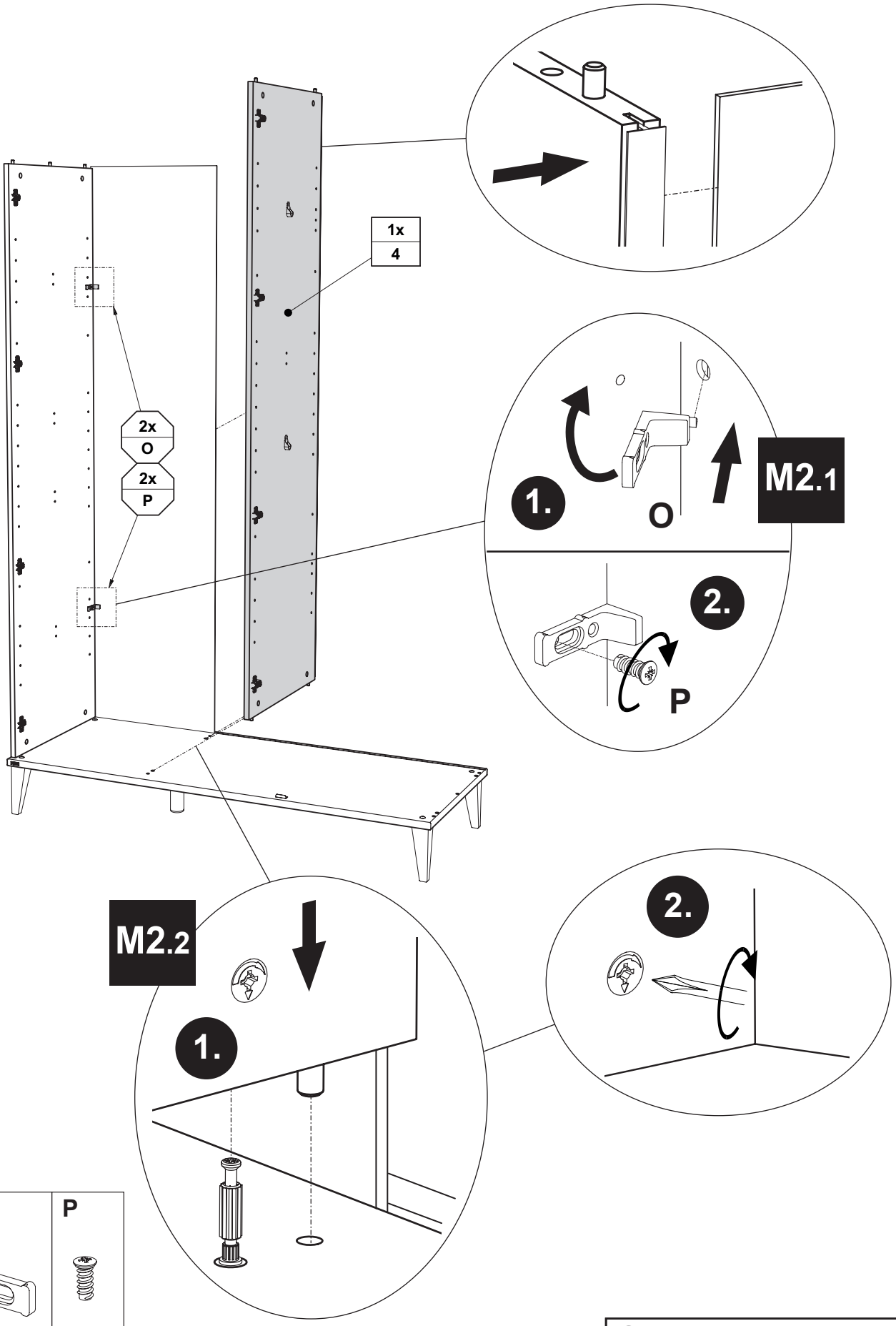
8x
681 2793

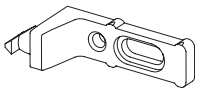
M1

Montage / Assembly / Assemblage / Montage / Монтаж / 组装 / Összeszerelés

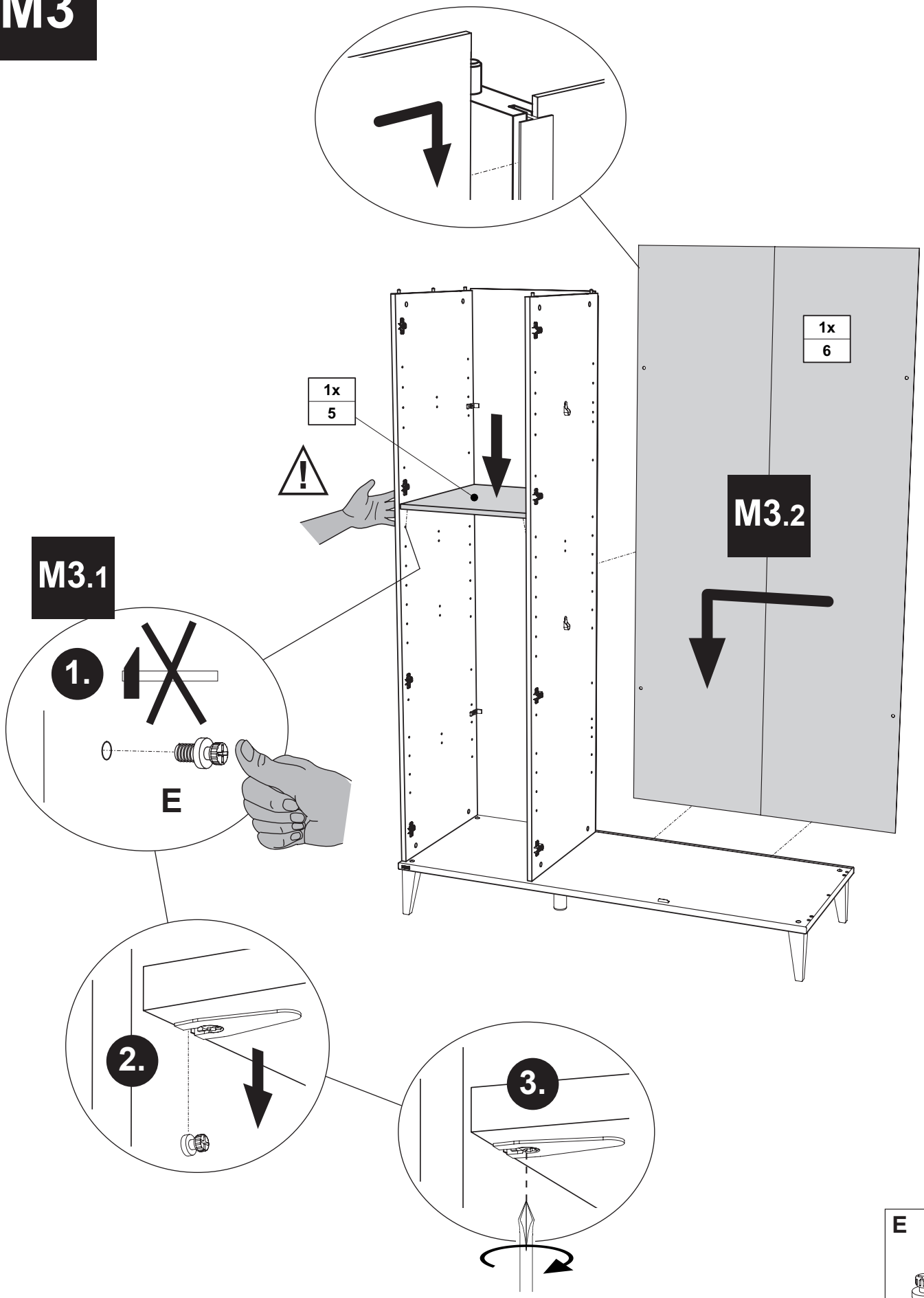


M2



O	P
	
2x 681 2497	6,3 x 15 2x 681 5060

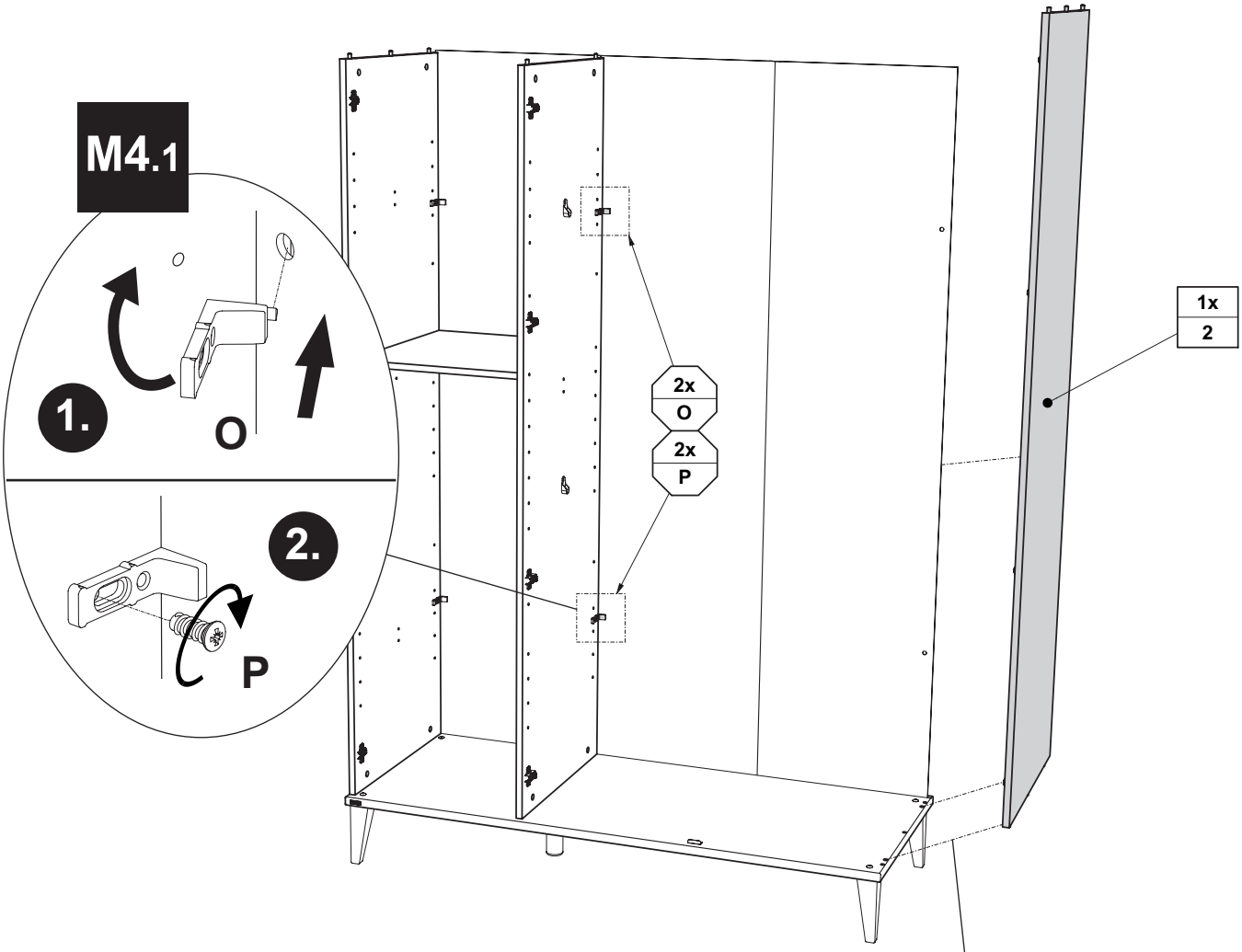
M3

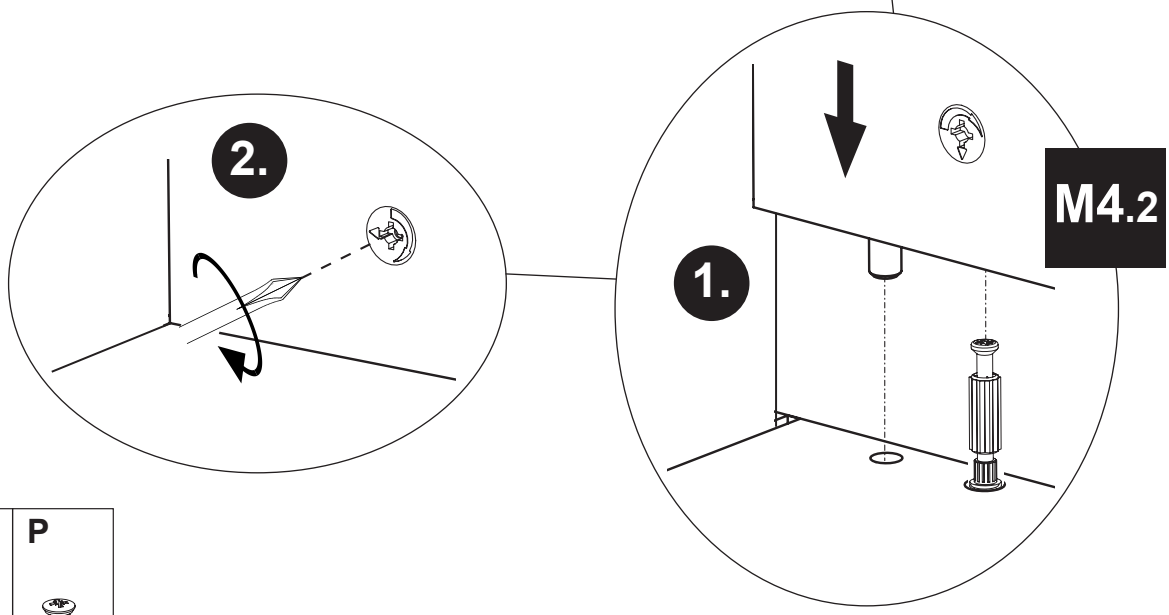


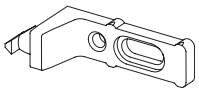
E

4x
681 8137

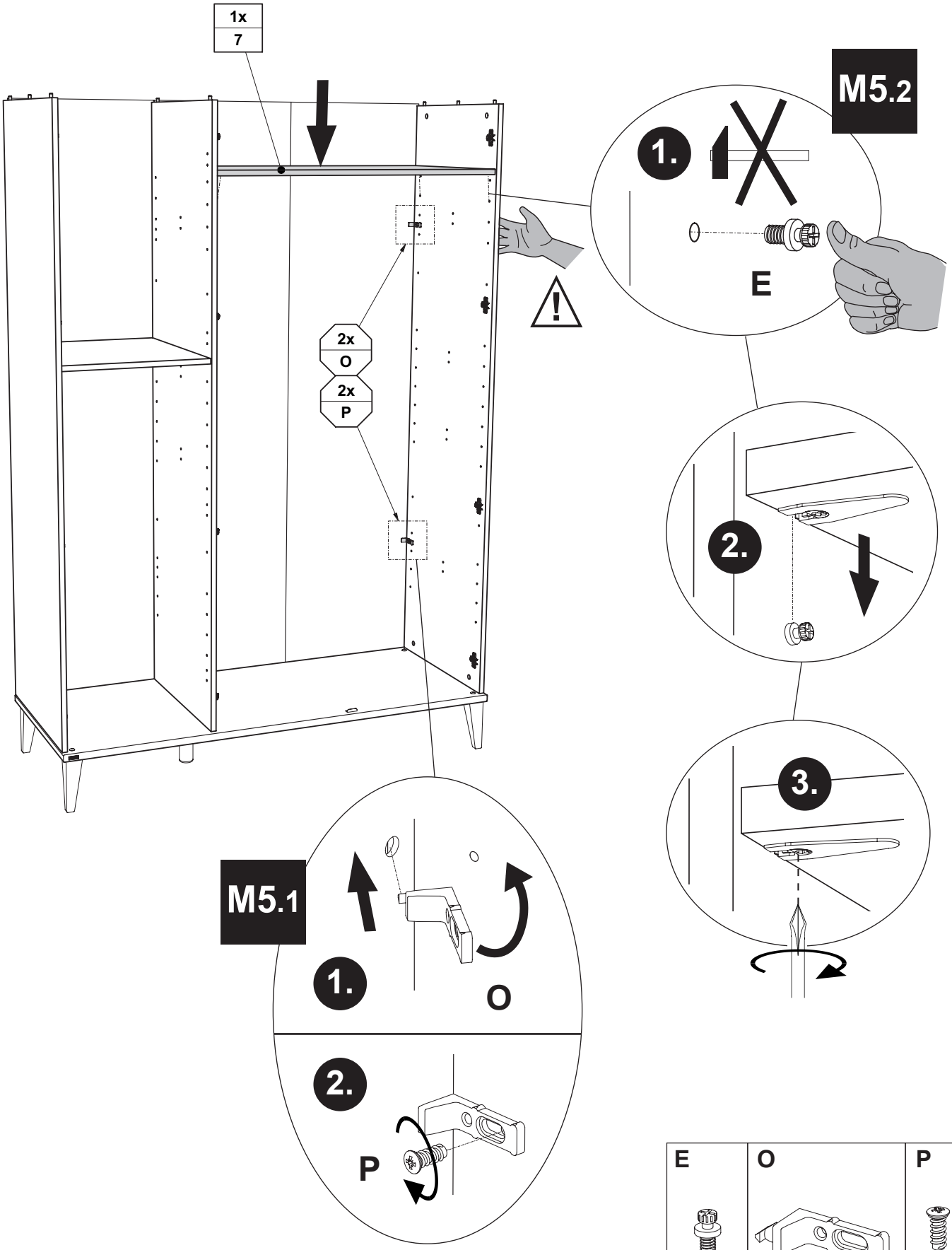
M4



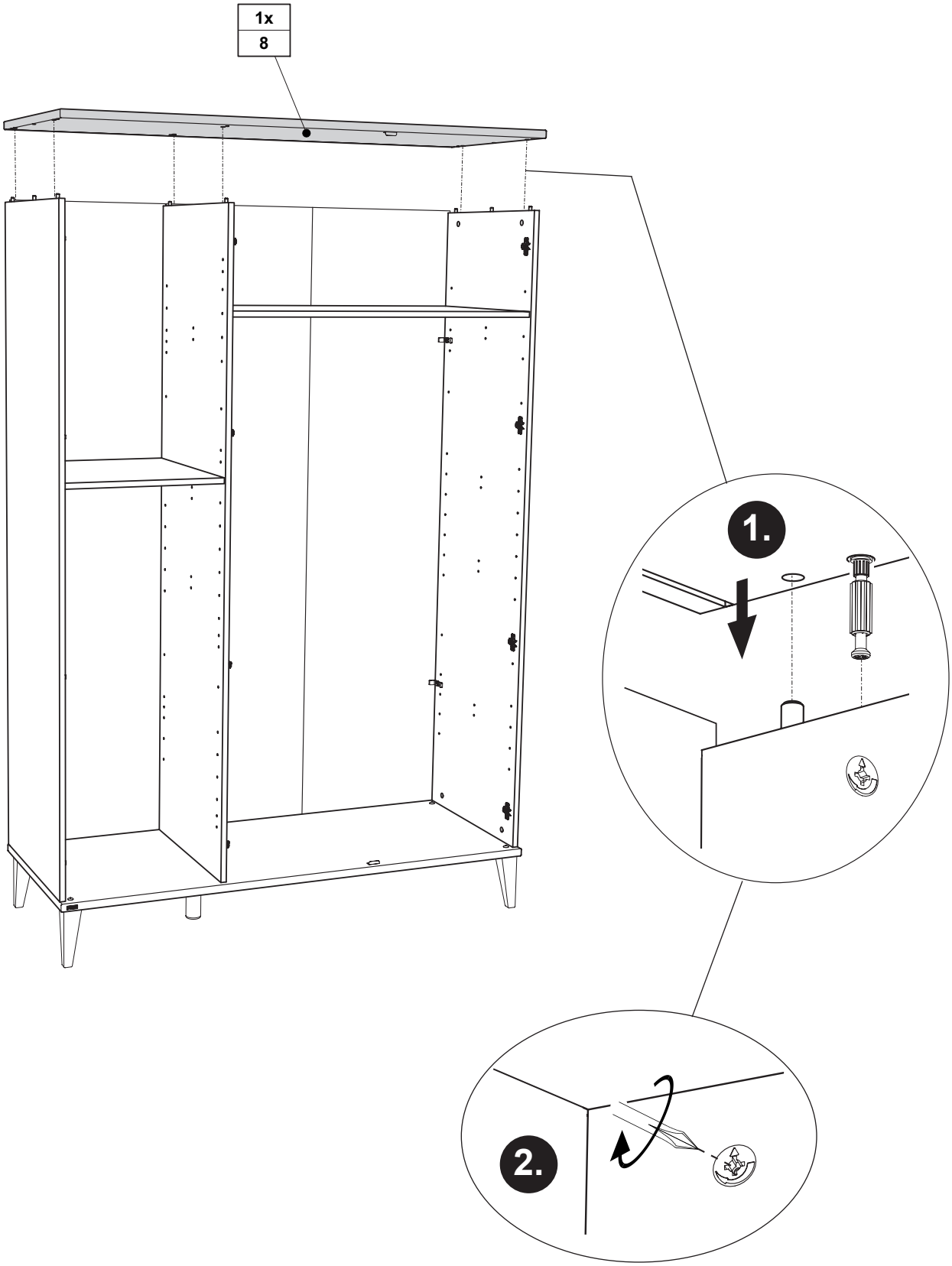


O	P
	
2x 681 2497	6,3 x 15 2x 681 5060

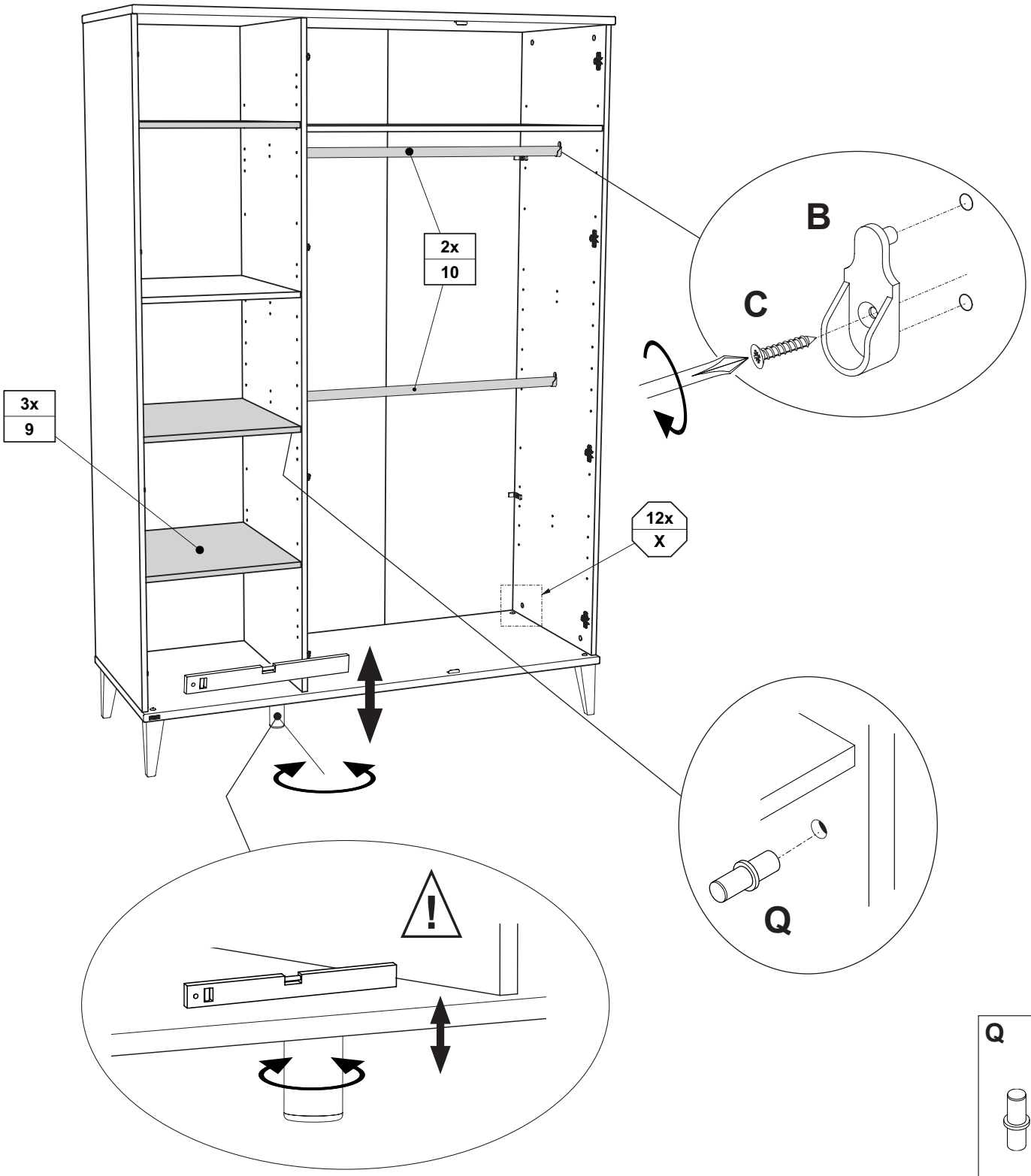
M5



E	O	P
4x 681 8137	2x 681 2497	6,3 x 15 2x 681 5060


1x
8
1.
2.

M7

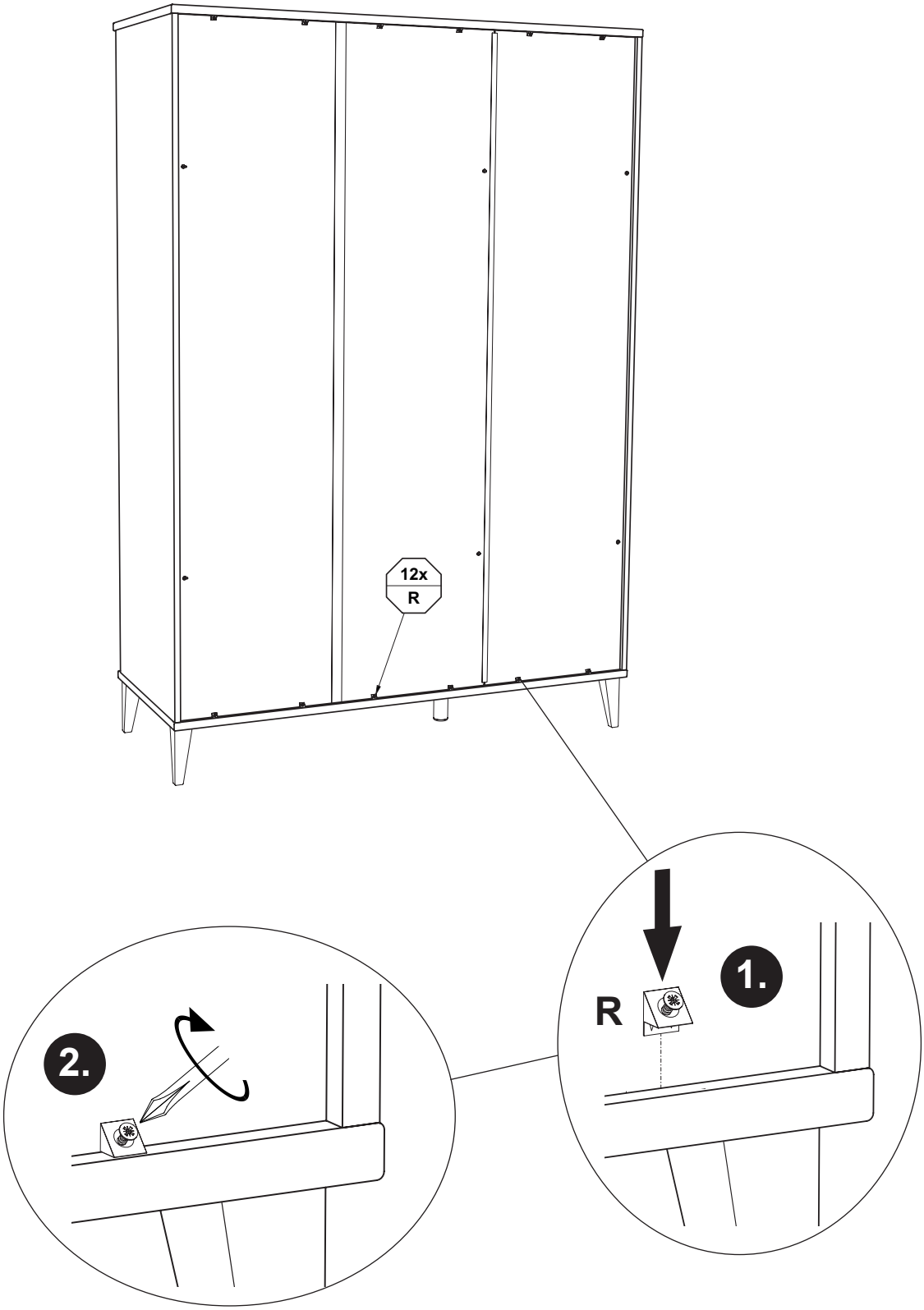


Höhenverstellung !!

Height adjustment !
Réglage de la hauteur !
Hoogteverstelling !
Регулировка высоты !
高度调整!

Q	B	C	X
12x 681 0350	2x 681 1645	3,5 x 13 2x 681 4887	Sandbeige 12x 683 0112

PK-Nr. 3583 Stand 11/2025



R

12x
681 2498

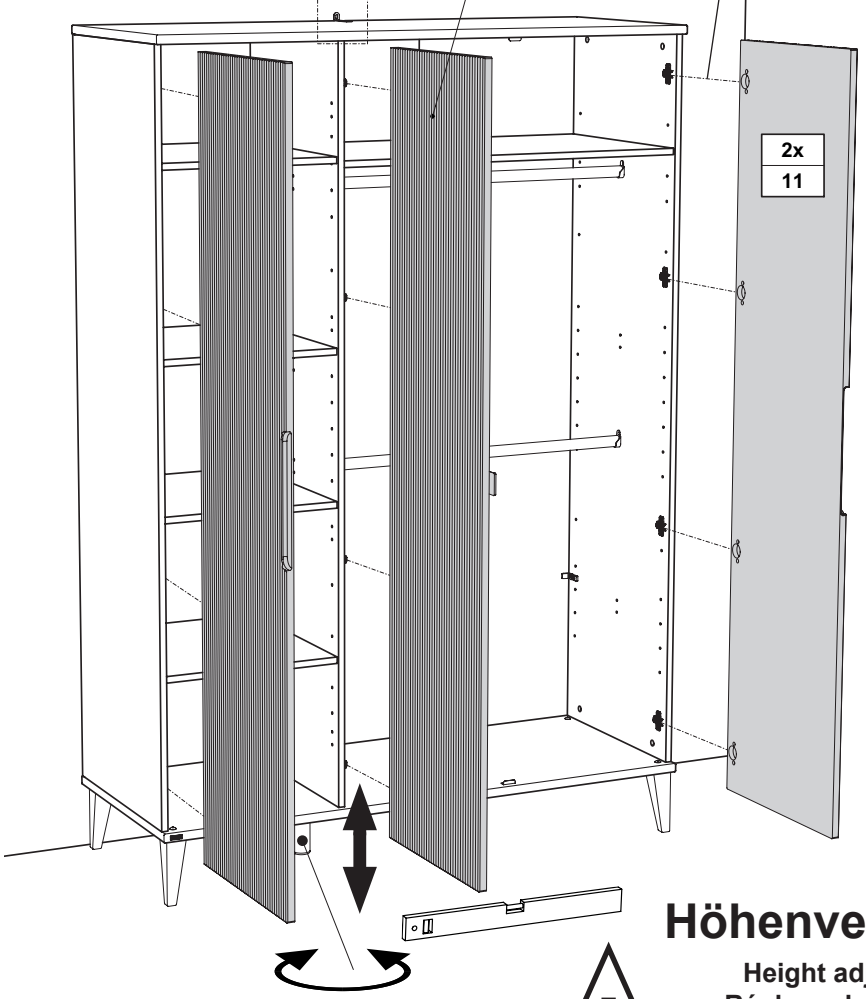
M9

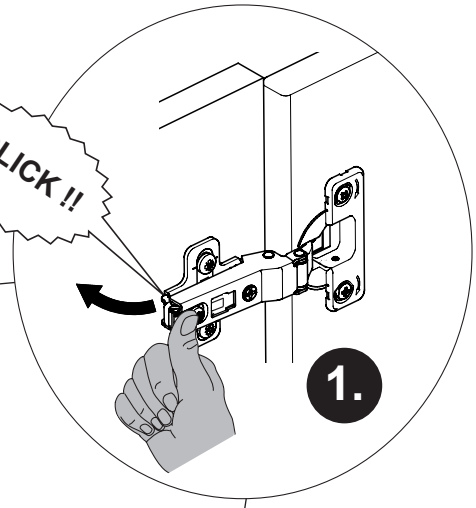
PK-Nr. 2800
Version 2

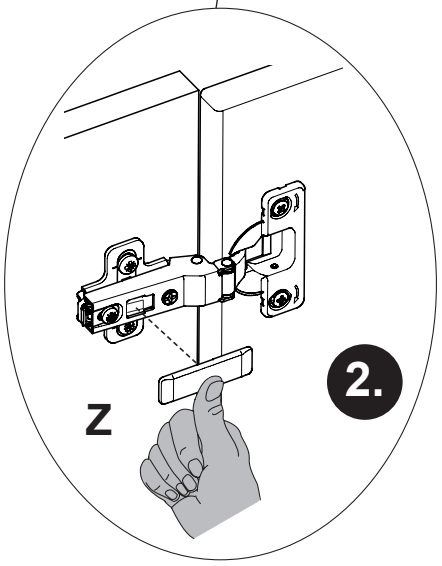
2x	1x	1x
Z11	Z12	Z13

1x
12

2x
11







Höhenverstellung !!

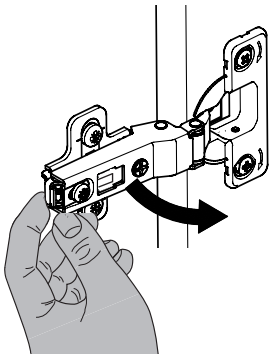
Height adjustment !
Réglage de la hauteur !
Hoogteverstelling !
Регулировка высоты !
高度调整!

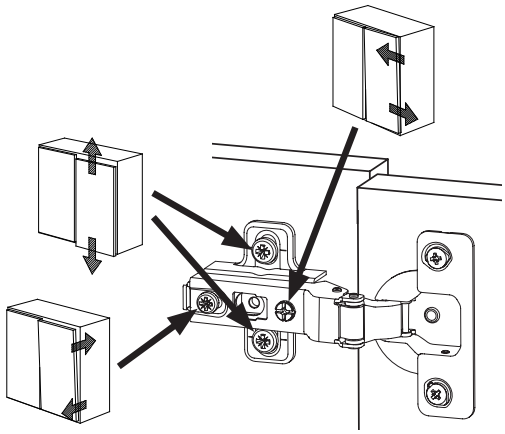
Z

12x
681 2552

Demontage der Türen

Disassembly of doors / Démontage des portes / Demontage van de deuren / Демонтаж дверок / 拆卸门



Justierung der Türen

Adjustement of doors / Réglage des portes / Afstelling van de deuren / Регулировка дверок / 门的调整